

Polisi presenoldeb Llyfryn rhieni



Attendance Policy Parents booklet

POB DIWRNOD YN CYFRIF – LLWYDDO BOB CAM!
EVERY DAY COUNTS – SUCCESS AT EVERY STEP!

Ysgol Croes Atti, Medi



Neges gan y Pennaeth

A Message from the Headteacher

Yn Ysgol Croes Atti, rydym yn credu'n gryf bod presenoldeb rheolaidd yn allweddol i lwyddiant disgyblion. Mae pob diwrnod ysgol yn cynnig cyfleoedd i ddysgu, tyfu a chreu cysylltiadau cymdeithasol. Mae'r polisi hwn wedi'i lunio i gefnogi teuluoedd wrth sicrhau bod plant yn cyrraedd ar amser ac yn manteisio i'r eithaf ar eu haddysg. Diolch am eich cefnogaeth barhaus.

At Ysgol Croes Atti, we firmly believe that regular attendance is key to pupil success. Every school day offers opportunities to learn, grow, and build social connections. This policy is designed to support families in ensuring children arrive on time and make the most of their education. Thank you for your continued support.

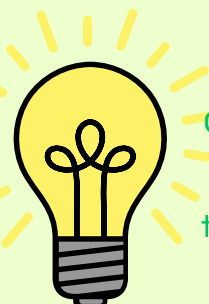


Amseroedd Ysgol

School Times

Mae'r ysgol yn dechrau am 8:55yb ar gyfer pob disgybl o'r dosbarth Meithrin hyd at Flwyddyn 6. Gofynnwn i rieni sicrhau bod eu plant yn cyrraedd rhwng 8:45yb a 8:55yb. Bydd y giatiau'n cau am 8:55yb. Os yw eich plentyn yn cyrraedd yn hwyr, bydd angen i chi ddod â nhw i mewn drwy'r brif fynedfa a chofrestru yn y dderbynfa.

School begins at 8:55am for all pupils from Nursery to Year 6. Parents are asked to ensure children arrive between 8:45am and 8:55am. The school gates will close at 8:55am. If your child arrives late, you must bring them in via the main entrance and sign them in at reception.



 **Mae Bylchau Dysgu yn Cynyddu**
Mae disgyblion gyda 95% presenoldeb yn tueddu i gyflawni graddau uwch na'r rhai o dan 90%.

Gall colli 10% o'r ysgol (un diwrnod bob pythefnos) arwain at ostyngiad o gyfanddaliad llawn mewn darllen a mathemateg.

 **Learning Gaps Add Up**
Pupils with 95% attendance typically achieve higher grades than those below 90%.

Missing 10% of school (that's 1 day every 2 weeks) can reduce reading and maths progress by up to a full level.

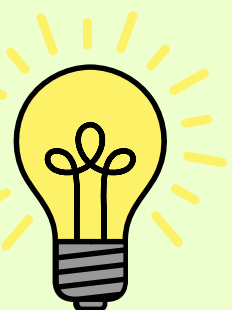


Pwysigrwydd Presenoldeb

The Importance of Attendance

Mae presenoldeb rheolaidd yn hanfodol ar gyfer cynnydd academaidd a lles emosiynol. Mae cyrraedd yn hwyr yn gyson yn gallu amharu ar ddysgu ac ar drefn y dosbarth. Mae'n ofyniad cyfreithiol i fynychu'r ysgol ar amser.

Regular attendance is essential for academic progress and emotional wellbeing. Persistent lateness can disrupt learning and classroom routines. Attending school on time is a legal requirement.

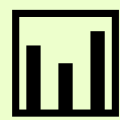


Bob Diwrnod yn Cyfrif

- Mae plentyn sy'n colli un diwrnod bob pythefnos yn colli 20 diwrnod y flwyddyn – sef 4 wythnos lawn o ysgol!
- Dros gyfnod ysgol gynradd, mae hynny'n cyfateb i dros hanner blwyddyn o ddysgu wedi'i golli.

Every Day Counts

- A child who misses just 1 day a fortnight will miss 20 days a year – that's 4 full school weeks!
- Over the course of primary school, that adds up to over half a year of lost learning.



Beth mae'r ystadegau'n ei ddangos?

What do the numbers show?

Diwrnodau Absenoldeb Number of absent days	Diwrnodau Ysgol Number of school days	Canran Presenoldeb Attendance percentage	Effaith Impact
0	190	100%	☀️ Perfformiad gorau / Best chance of success
10	180	95%	👍 Cyfle da / Good chance of success
19	171	90%	⚠️ Risg o danberfformio / Risk of underachievement
29	161	85%	🚫 Risg difrifol / Serious concern
38	152	80%	📉 Effaith fawr ar ddysgu / Major impact on learning
47	143	75%	🔴 Gweithredu cyfreithiol posib / Possible legal action

Mae presenoldeb o dan 90% yn achosi pryder difrifol.
Bydd yr ysgol yn cysylltu â rhieni ac yn monitro'n rheolaidd.

Attendance below 90% is a serious concern. The school will contact parents and monitor attendance closely.

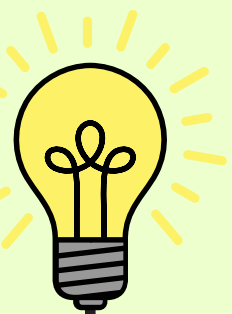


Gwyliau Teuluol

Family Holidays

Mae 175 diwrnod y flwyddyn ar gael ar gyfer gwyliau, penwythnosau ac apwyntiadau. Gellir awdurdodi hyd at 10 diwrnod o wyliau gan y pennaeth, ond dim ond os yw presenoldeb cyffredinol yn uchel ac effaith ar ddysgu yn isel.

There are 175 days a year available for holidays, weekends and appointments. The headteacher may authorise up to 10 days of holiday if overall attendance is high and the impact on learning is minimal.



🕒 Cyrraedd yn Hwyr = Dysgu Coll

- Mae cyrraedd 10 munud yn hwyr bob dydd yn arwain at 33 awr o ddysgu coll y flwyddyn – bron wythnos lawn o ysgol!
- Mae hynny fel colli'r holl wersi gorau am wythnos!

🕒 Lateness = Lost Learning

- Arriving 10 minutes late every day adds up to 33 hours of lost learning a year – nearly a whole school week!
- That's like missing all your favourite lessons for a week... just because of the snooze button.



Absenoldeb Awdurdodedig Authorised Absence

Mae'r ysgol yn gallu awdurdodi absenoldeb
am:

- Salwch gwirioneddol
- Amgylchiadau teuluol eithriadol
- Apwyntiadau meddygol/deintyddol
- Dyddiau crefyddol

School may authorise absence for:

- Genuine illness
- Exceptional family circumstances
- Medical/dental appointments
- Religious observance

📌 Rhowch wybod am unrhyw absenoldeb erbyn 9:20yb
ar ddiwrnod cyntaf yr absenoldeb drwy **Gateway** neu
drwy **alwad ffôn**. Peidiwch â defnyddio Seesaw gan nad
yw bob amser yn cael ei fonitro.

English: 📌 Please report any absence by 9:20am on the
first day via **Gateway** or by **phone call**. Do not use
Seesaw, as it is not consistently monitored.



✗ Absenoldeb Heb Awdurdod Unauthorised Absence

Ni chaniateir absenoldeb am:

- Salwch mân
- Gwyliau heb awdurdod
- Penblwyddi neu dripiâu diwrnod
 - Siopa
- Gofalu am frodyr/chwiorydd
- Cymryd diwrnod cyfan am apwyntiad sengl
 - Cyrraedd yn hwyr yn gyson

Absence will not be authorised for:

- Minor illness
- Holidays without permission
 - Birthdays or day trips
- Shopping or waiting for deliveries
 - Caring for siblings
- Taking a full day for a single appointment
 - Persistent lateness



CAMAU GWEITHREDU

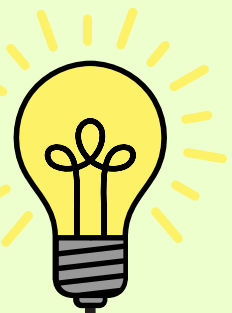
WHAT HAPPENS NEXT

Os nad yw rhieni'n cysylltu â'r ysgol, byddwn yn:

- Ffonio'r rhieni
- Cysylltu â rhifau eraill a roddwyd
- Cysylltu â'r Gweithiwr Cymdeithasol Addysg
 - Gwneud ymweliad cartref

If parents do not contact the school, we will:

- Call the parent
- Try other contact numbers
- Contact the Education Social Worker
 - Make a home visit



Effaith Gymdeithasol ac Emosiynol

- Mae plant sy'n mynychu'n rheolaidd yn teimlo'n hyderus, cysylltiedig, ac yn llai pryderus.
- Maent yn meithrin cyfeillgarwch cryfach ac arferion dyddiol – ac yn osgoi'r teimlad "beth wnes i golli?"

Social & Emotional Impact

- Children who attend regularly feel more confident, more connected, and less anxious.
- They build stronger friendships and routines – and avoid that "what did I miss?" feeling.



Ein Targed / Our Target

Ein targed presenoldeb yw 96%. Mae hyn yn sicrhau'r cyfle gorau i ddysgu, datblygu a llwyddo.

Our attendance target is 96%. This gives every child the best chance to learn, grow and succeed.

Efallai bod rhai o'r rheolau'n swnio'n llym, ond maent yn bodoli oherwydd ein dyletswydd gofal – i sicrhau bod pob plentyn yn cyrraedd yr ysgol yn ddiogel, yn brydlon, ac yn barod i ddysgu. Diolch am eich cefnogaeth barhaus.

Some of the rules may sound strict, but they exist because of our duty of care — to make sure every child arrives at school safely, punctually, and ready to learn. Thank you for your continued support.



Cydweithio / Working Together

Gyda'n gilydd, gallwn sicrhau bod pob plentyn yn cyrraedd ei botensial. Diolch am eich cefnogaeth barhaus.

Together, we can help every child reach their full potential. Thank you for your continued support.